

# Declaración de privacidad para solicitantes de empleo

Como parte de nuestro proceso de contratación, DLL recopila y procesa los datos personales de los solicitantes de empleo. La privacidad y protección de datos personales es importante para DLL. Esta Declaración de privacidad describe cómo recopilamos y utilizamos los datos personales y cómo cumplimos con nuestras obligaciones de protección de datos.

Para preguntas relacionadas con esta Declaración o el procesamiento de datos personales en general, contáctenos a través de: [adrian.montelongo@dllgroup.com](mailto:adrian.montelongo@dllgroup.com)

## Datos de privacidad

Haga clic en los [menciones azules](#) para obtener más detalles.

Información de nuestra empresa	<a href="#">Grupo DLL</a>
Datos que procesamos	<a href="#">Elementos de datos</a>
Categorías especiales de datos	<a href="#">Datos sensibles</a>
Por qué tratamos sus datos	<a href="#">Propósitos</a>
Las bases jurídicas en las que nos basamos	<a href="#">Motivos legales</a>
Sus derechos de privacidad	<a href="#">Derechos detallados</a>
Conservamos sus datos para	<a href="#">Período de retención</a>
Compartimos sus datos con	<a href="#">Destinatarios</a>
Uso compartido transfronterizo	<a href="#">Transferencias de datos</a>
Contacto de privacidad	<a href="#">Nuestra Oficina de Privacidad</a>
Fecha de entrada en vigor	03.07.2023

---

## Tabla de contenidos

1	¿Quién debe leer esta declaración de privacidad?	3
2	¿Quién es el responsable del tratamiento de sus datos personales?	3
3	¿Qué datos personales tratamos?	3
4	¿Procesamos categorías especiales de datos personales?	4
5	¿Cuáles son los fundamentos jurídicos en los que nos basamos para procesar sus datos personales?	5
6	¿Cuándo y por qué tratamos sus datos personales?	5
7	¿Cuánto tiempo almacenamos sus datos personales?	7
8	¿Con quién compartiremos sus datos personales?	7
9	¿Cómo manejamos la transferencia de sus datos personales a un país donde los estándares para la protección de datos personales no son tan altos?	8
10	¿Cómo protegemos sus datos personales?	9
11	¿Qué opciones y derechos tiene con respecto a sus datos personales?	10
12	¿Cómo puede ponerse en contacto con nosotros con una solicitud, pregunta o queja?	11
13	¿Actualizaremos esta declaración de privacidad?	11

## 1 ¿Quién debe leer esta declaración de privacidad?



Esta declaración de privacidad es para personas cuyos datos personales recopilamos y procesamos como parte de nuestro proceso de reclutamiento.

Esta declaración de privacidad se aplica a usted si:

- solicita un trabajo, función o puesto en DLL y comparte su información personal con nosotros;
- como parte de una búsqueda de talentos, hemos obtenido su información personal de un tercero, como una agencia de contratación o de una bolsa de trabajo pública, como LinkedIn;
- Usted es un empleado anterior o actual y solicita un nuevo puesto.

Esta declaración de privacidad solo se aplica a los solicitantes de empleo. Si usted es un empleado, cliente o proveedor, se le proporcionará otra declaración de privacidad que cubra cómo administramos su información personal para esa relación.

## 2 ¿Quién es el responsable del tratamiento de sus datos personales?



De Lage Landen Chile S.A ("DLL") es responsable del tratamiento transparente y lícito de sus datos personales. DLL es una sociedad anónima privada establecida bajo la ley chilena.

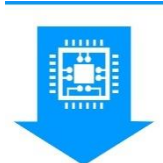
Nuestra información de contacto es:

### De Lage Landen Chile S.A

Dirección: Avenida del Valle, 750, office 501, Ciudad Empresarial, Huechuraba, Santiago, Chile.  
Teléfono: +56229353910

Se ha designado un Oficial de Protección de Datos ("DPO") para De Lage Landen Chile S.A. El DPO de DLL puede contactarse por correo electrónico a través de [adrian.montelongo@dllgroup.com](mailto:adrian.montelongo@dllgroup.com)

## 3 ¿Qué datos personales tratamos?



Los datos personales que normalmente procesamos con fines de reclutamiento son datos de contacto, su fecha de nacimiento, su nacionalidad, su copia de identificación, su historial laboral y educativo, los resultados de cualquier evaluación conductual / cognitiva e información disponible en los sitios web de bolsas de trabajo.

---

Los datos personales son cualquier información relacionada directa o indirectamente con un individuo, o cualquier información que pueda usarse para identificar a un individuo.

Los datos personales se "procesan" cuando se realiza cualquier actividad sobre sus datos personales, como la recopilación, el almacenamiento, el acceso, el uso, la transferencia, la divulgación y la eliminación.

Cuando solicite un trabajo, función o puesto en DLL, procesaremos ciertos datos personales, tales como:

- Su nombre, dirección y otros datos de contacto, incluida la dirección de correo electrónico y el número de teléfono (móvil)
- Su fecha y lugar de nacimiento
- Tu género
- Una copia de su identificación / pasaporte / prueba de identidad
- Detalles de sus competencias, habilidades, experiencia y educación, como su currículum vitae (CV), historial de empleo, detalles educativos y calificaciones, y referencias de terceros
- Sus preferencias laborales (por ejemplo, su país de empleo preferido, áreas de interés, etc.).
- Datos generados por su participación en evaluaciones conductuales/cognitivas
- Información relacionada con cualquier evaluación previa al empleo sobre integridad y capacidad, dependiendo del puesto para el que está solicitando
- Su nacionalidad y, si corresponde, su derecho a trabajar en el país correspondiente;
- Su fotografía y / o grabaciones de video (imágenes de circuito cerrado de televisión ("CCTV") de cuando visita nuestra oficina
- Información disponible en su bolsa de trabajo/cuentas de redes sociales (LinkedIn, XING, etc.) y/o
- Su dirección IP, tipo de dispositivo, tipo de navegador, configuración de idioma, los enlaces en los que hace clic mientras utilizan nuestros sitios y servicios, fechas y horas de conexión a un sitio web y otra información de comunicaciones técnicas (recopilada a través de cookies y otra tecnología similar).

## 4 ¿Procesamos categorías especiales de datos personales?



Si es necesario, procesaremos algunas "categorías especiales" de datos personales relacionados con usted. Como esta información es más sensible, tenemos especial cuidado para determinar si dichas categorías especiales de datos personales son necesarias para su solicitud.

Podemos recopilar categorías especiales de datos personales que se consideran más sensibles, como sus datos de salud, antecedentes penales o su origen racial o étnico.

Como proveedor de servicios financieros regulado, estamos obligados a realizar exámenes de antecedentes penales previos al empleo. Consultamos (directamente o a través de terceros) con bases de datos de incidentes de la industria financiera y sistemas de alerta de fraude para garantizar la mayor integridad de nuestro nuevo empleado potencial para proteger nuestros intereses y los intereses de nuestros empleados y clientes. Solo procesamos información de antecedentes penales como parte de la evaluación final del proceso de reclutamiento.

---

## 5 ¿Cuáles son los fundamentos jurídicos en los que nos basamos para procesar sus datos personales?



En DLL, nos basamos en uno de los siguientes motivos legales cada vez que procesamos sus datos personales:

- Consentimiento
- Obligación legal
- Necesidad contractual
- Intereses legítimos
- Intereses vitales

Las leyes de privacidad de datos requieren que tengamos una base legal para procesar sus datos personales. Dependiendo de los fines para los que procesamos sus datos personales, la base legal puede diferir.

### Consentimiento

Usted da su consentimiento para que usemos sus datos. Usted siempre es libre de retirar su consentimiento.

### Obligación legal

Legalmente, estamos obligados a procesar sus datos personales.

### Necesidad contractual

Necesitamos sus datos para celebrar un contrato (laboral) con usted y cumplir con nuestros compromisos contractuales con usted.

### Interés legítimo

Tenemos un interés legítimo en procesar sus datos personales, que no se ve superado por sus intereses, derechos fundamentales y libertades. Por ejemplo, DLL tiene un interés legítimo en seleccionar y reclutar a los mejores candidatos para las oportunidades de trabajo dentro de DLL para optimizar la calidad y diversidad de nuestro personal.

### Intereses vitales

Utilizamos sus datos para proteger sus intereses vitales o los de otros.

## 6 ¿Cuándo y por qué tratamos sus datos personales?



Utilizaremos sus datos personales con fines de contratación y recopilaremos información personal diferente en varias etapas, que van desde su visita a nuestro sitio web hasta la celebración de un contrato de trabajo.

### Si emprendemos una búsqueda de talento

Podemos colaborar con agencias de contratación especializadas y acceder a sitios web de bolsas de trabajo, como LinkedIn y Xing, para identificar candidatos adecuados y acercarnos a ellos sobre los puestos disponibles.

*Fundamento jurídico: interés legítimo*

### Si visita nuestro sitio web

---

Operamos cookies en nuestro sitio web que nos ayudan a comprender cómo los visitantes navegan por el sitio para que podamos realizar mejoras en el diseño. Cada dominio del sitio web le pedirá su consentimiento para operar este tipo de cookies. Puede leer más sobre las cookies y los datos que recopilan en nuestra [declaración de cookies](#).

*Fundamento legal: Consentimiento*

#### **Cuando solicita un trabajo con DLL**

Recopilaremos los datos personales que proporcione en apoyo de su solicitud para que podamos evaluar si es adecuado para el trabajo, función o puesto y si queremos invitarlo a una entrevista.

*Fundamento jurídico: interés legítimo*

#### **Si acepta recibir notificaciones de otras posiciones**

Puede solicitar recibir notificaciones en nuestro portal web de empleos para otros puestos anunciados por DLL.

*Fundamento legal: Consentimiento*

#### **Si te invitamos a una entrevista**

Podemos pedirle que complete evaluaciones cognitivas y / o conductuales antes de la entrevista como parte del proceso de solicitud. También es posible que necesitemos recopilar información sobre pasaportes / documentos de viaje para reservar alojamiento o viajes para su asistencia a la entrevista.

*Fundamento jurídico: interés legítimo*

#### **Si realizamos una evaluación previa al empleo sobre integridad y capacidad**

Al igual que todas las demás instituciones financieras, DLL examina a los futuros empleados. Estamos legalmente obligados a hacerlo. Nuestros procedimientos de selección se aplican a todos los solicitantes que pueden comenzar a trabajar en DLL. De esta manera, tratamos de determinar si un solicitante es confiable. Por supuesto, un resultado de selección positivo es obligatorio para trabajar en DLL. Para funciones específicas, como los miembros de la junta (supervisora) y los puestos de alta dirección, se requiere una evaluación más exhaustiva de la integridad y la capacidad, lo que puede involucrar a los reguladores.

*Fundamento jurídico: obligación jurídica*

#### **Si visita nuestras oficinas**

Su nombre se compartirá con el personal de recepción / seguridad correspondiente para que se pueda organizar el estacionamiento de automóviles (cuando corresponda) y la entrada a la oficina para su visita. CCTV está en funcionamiento en todas nuestras instalaciones y sus imágenes pueden ser capturadas en su visita.

*Fundamento jurídico: interés legítimo*

#### **Si su solicitud es exitosa y se le ofrece un puesto**

Validaremos su identidad y la validez de su solicitud buscando referencias de sus empleadores anteriores. Para puestos relevantes (por ejemplo, altos directivos y miembros del consejo de supervisión), realizaremos comprobaciones de acuerdo con los requisitos de nuestros reguladores locales, como una verificación de crédito y antecedentes penales. También procesaremos la documentación de identidad para verificar su estado de derecho al trabajo.

*Fundamento jurídico: obligación jurídica*

#### **Para celebrar un contrato de trabajo con usted**

Si nos contratan, necesitaremos más datos personales, como los detalles de su cuenta bancaria para que podamos pagarle su salario y cualquier gasto. También es posible que necesitemos más datos personales para la provisión de beneficios del paquete (cuando correspondan), como seguro de salud, seguro de vida y / o subsidio de automóvil. Esta recopilación de datos personales se explica con más detalle en nuestra declaración de privacidad de los empleados.

*Fundamento jurídico: Necesidad contractual*

#### **Para comunicarnos con usted durante todo el proceso de reclutamiento**

Procesaremos sus datos personales, como la información de contacto, cada vez que nos comuniquemos con usted sobre el estado de su solicitud.

*Fundamento jurídico: Necesidad contractual*

#### **Para otros fines no relacionados con la contratación**

Si es necesario, procesaremos sus datos personales para gestionar cualquier solicitud o queja del interesado que pueda presentar con nosotros.

*Fundamento legal: Consentimiento*

Podemos incluir sus datos personales en ciertos informes obligatorios a nuestros reguladores y supervisores.

*Fundamento jurídico: obligación jurídica*

Podemos procesar sus datos personales indirectamente como parte de nuestro programa de monitoreo de sistemas y prevención de pérdida de datos.

*Fundamento jurídico: Interés legítimo*

## 7 ¿Cuánto tiempo almacenamos sus datos personales?



**En general, solo almacenaremos sus datos personales durante el tiempo que los necesitemos para completar el proceso de contratación.**

En algunos casos, es posible que necesitemos almacenar sus datos personales más allá de la finalización del proceso de contratación con fines legales o reglamentarios. Un ejemplo de esto es cuando un regulador o autoridad supervisora nos ordena conservar sus datos personales durante un período de tiempo más largo.

Si presenta una queja sobre cualquier aspecto de nuestro proceso de contratación, estaremos obligados a conservar sus datos personales durante un período de tiempo más largo, ya que es necesario para abordar adecuadamente su queja. En casos específicos, podemos retener ciertos datos personales para procedimientos legales.

## 8 ¿Con quién compartiremos sus datos personales?



**Cuando sea necesario, podemos compartir sus datos personales con:**

- **Otras entidades DLL a nivel mundial o dentro del Grupo Rabobank**
- **Terceros de confianza fuera de DLL o del Grupo Rabobank.**

A veces podemos tener una razón clara y legítima para compartir sus datos con otras partes.

**Compartir datos dentro del grupo DLL**

---

Nuestro sistema global de reclutamiento permite acceder a nuestros equipos de adquisición de talento para ver las solicitudes de solicitantes de empleo de entidades DLL ubicadas en diferentes países.

#### Compartir datos dentro del Grupo Rabobank

DLL es una subsidiaria de propiedad total de Coöperatieve Rabobank U.A., un banco holandés con domicilio social en Ámsterdam, Países Bajos, en abreviatura "Rabobank". El "Grupo Rabobank" está formado por Rabobank más todas sus filiales. Puede haber ocasiones en las que compartamos datos personales con Rabobank u otras entidades del Grupo Rabobank. Por ejemplo, es posible que sepamos de otra vacante dentro del Grupo Rabobank que sería ideal para usted.

#### Compartir datos fuera del Grupo

Como cualquier otra empresa, confiamos en los servicios de terceros.

Cuando contratamos a proveedores, consultores o contratistas especializados para que nos ayuden a administrar nuestro negocio, podemos compartir sus datos personales con ellos cuando sea necesario para el servicio que nos brindan. Por ejemplo, podemos utilizar un tercero para realizar una evaluación conductual / cognitiva y una evaluación previa al empleo.

Cualquier tercero que empleamos se verifica para garantizar que sean confiables, y solo los contratamos cuando celebran un contrato adecuado con nosotros, e implementamos medidas de seguridad y de otro tipo adecuadas para garantizar que sus datos personales permanezcan confidenciales.

Cuando esté legalmente obligado a hacerlo, compartiremos sus datos personales con autoridades gubernamentales, reguladores o autoridades de supervisión, la Cámara de Comercio y las agencias de aplicación de la ley.

## 9 ¿Cómo manejamos la transferencia de sus datos personales a un país donde los estándares para la protección de datos personales no son tan altos?



Cuando compartimos datos personales a través de las fronteras dentro del Grupo Rabobank, confiamos en las Normas corporativas vinculantes de Rabobank. Cuando transferimos sus datos personales desde el EEE/Reino Unido a terceros ubicados en un país que no ofrece el mismo nivel de protección para sus datos personales que el EEE/Reino Unido, tomamos medidas adicionales para proteger sus datos personales.

Sus datos personales pueden transferirse a un país fuera del Espacio Económico Europeo (EEE) que proporcione un nivel de protección de datos personales más bajo que la legislación del EEE.

Solo transferimos datos personales de manera automatizada, siempre que se salvaguarden los derechos descritos en la sección 11 y sea necesario para cumplir con los fines descritos en la sección 6, ambos de este documento.

#### Transferencias dentro del Grupo Rabobank

Cuando compartimos sus datos con otros miembros del Grupo Rabobank que se encuentran en países distintos del país en el que se recopilaron originalmente sus datos personales, nos basamos en los Códigos de privacidad de Rabobank. Los Códigos de Privacidad de Rabobank se aplican como "Normas Corporativas Vinculantes" (BCR), que son un conjunto de reglas que todas las entidades del Grupo Rabobank deben cumplir para garantizar un nivel adecuado de protección de sus datos personales. Debido a estos códigos, las mismas reglas se aplican a



---

todos los miembros del Grupo Rabobank, lo que nos permite compartir datos dentro del Grupo Rabobank. El Código de Privacidad de Rabobank está disponible en nuestro sitio web.

#### Transferencias fuera del Grupo Rabobank

Si transferimos sus datos a un tercero ubicado en otro país, aplicaremos medidas organizativas y de seguridad adicionales, cuando sea necesario, para garantizar que sus datos personales estén protegidos con los mismos estándares aplicados en todo el Grupo Rabobank.

Siempre que estemos legalmente obligados a transferir datos personales a terceros (por ejemplo, a autoridades supervisoras, judiciales o reguladoras), lo haremos de conformidad con los requisitos legales para tal fin.

## 10 ¿Cómo protegemos sus datos personales?



Utilizamos diversas medidas técnicas y organizativas para proteger sus datos personales contra la destrucción, pérdida, divulgación no autorizada y procesamiento ilegal. Solo el personal que requiera acceso con el fin de considerar su solicitud de empleo en DLL procesará sus datos personales. Todo nuestro personal está sujeto a un deber de confidencialidad.

DLL está sujeto a las Normas Corporativas Vinculantes del Grupo Rabobank. Esto significa que debemos cumplir con los estándares mínimos en la recopilación y procesamiento de datos personales.

DLL se compromete a tomar las medidas organizativas y técnicas necesarias para proteger sus datos personales cuando los procesamos y los compartimos con terceros. Estos incluyen:

- Todos nuestros empleados están sujetos a obligaciones de confidencialidad para garantizar la protección adecuada de sus datos
- Utilizamos medidas de seguridad adecuadas para garantizar la confidencialidad, integridad y disponibilidad de sus datos, así como para certificar sistemas y servicios que son resistentes y capaces de restaurar los datos en caso de pérdida de datos.
- Siempre que sea posible, nuestro objetivo es proteger sus datos personales disminuyendo o eliminando elementos de identificación personal.
- Evaluamos regularmente la eficacia de nuestras medidas técnicas y organizativas para garantizar la mejora continua en la seguridad del procesamiento de datos personales.
- Por lo general, solo procesamos sus datos personales para los fines para los que se recopilaban originalmente. Los datos personales también pueden procesarse para un propósito comercial legítimo diferente del propósito original (propósito secundario), pero solo si el propósito secundario se relaciona estrechamente con el propósito original. Por ejemplo, solicita un puesto que al final no le conviene, pero cuando creemos que es adecuado para otro puesto / similar, podríamos incluirlo en el proceso de reclutamiento para el otro puesto / similar.
- Cuando compartimos sus datos con terceros fuera del Grupo Rabobank, realizamos la diligencia debida y evaluaciones exhaustivas de esas partes y verificamos el procesamiento seguro de sus datos personales a través de términos y condiciones contractuales.

## 11 ¿Qué opciones y derechos tiene con respecto a sus datos personales?



A las personas se les conceden ciertos derechos en relación con el procesamiento de sus datos personales. Estos derechos son:

- El derecho de acceso y rectificación
- El derecho de supresión
- El derecho a restringir el procesamiento de datos personales
- El derecho a la portabilidad de los datos
- el derecho a oponerse al procesamiento de datos, y
- el derecho a retirar el consentimiento.

Las leyes de privacidad globales difieren cuando se trata de derechos individuales con respecto a los datos personales. DLL, sin embargo, ofrece a todos los solicitantes de empleo los siguientes derechos con respecto al procesamiento de sus datos personales:

### Acceso y rectificación

Puede solicitarnos que accedamos a los datos personales que tenemos sobre usted. Cuando crea que sus datos personales son incorrectos o están incompletos, puede solicitarnos que corrijamos o agreguemos más detalles a sus datos personales.

### Raspadura

Puede solicitarnos que borremos sus datos personales procesados por nosotros. Si no tenemos ninguna obligación legal o razones comerciales legítimas para retener sus datos personales, cumpliremos con su solicitud.

### Restricción

Puede solicitarnos que limitemos los datos personales que tenemos sobre usted. Podemos rechazar este tipo de solicitud si tenemos una razón legal para continuar conservando sus datos personales (por ejemplo, el ejercicio de un contrato, un deber legal de archivo o el establecimiento, ejercicio o defensa de reclamaciones legales).

### Portabilidad

Tiene derecho a solicitarnos que le proporcionemos una copia de sus datos personales en un formato estructurado y legible por máquina o a transferir sus datos personales en su nombre a un tercero. La transferencia de datos personales directamente a un tercero solo se puede hacer si es técnicamente posible.

### Objeción

Tiene derecho a oponerse al procesamiento de sus datos personales. Si se opone a nuestro procesamiento de su información, detendremos el procesamiento cuando no exista un requisito legal o reglamentario primordial. Si existe un requisito primordial, le informaremos de ello.

### Revocación del consentimiento

Si nos ha dado su consentimiento para procesar sus datos personales, puede retirar su consentimiento en cualquier momento. Detendremos cualquier procesamiento permitido únicamente por consentimiento dentro de los 30 días posteriores a la recepción de su solicitud.

## 12 ¿Cómo puede ponerse en contacto con nosotros con una solicitud, pregunta o queja?



Nos gustaría saber de usted si tiene alguna pregunta sobre esta Declaración de privacidad, o si desea ejercer cualquiera de sus derechos.

Si tiene preguntas relacionadas con esta Declaración de privacidad, comuníquese con nuestro oficial de privacidad local o con el oficial de cumplimiento local a través de: [adrian.montelongo@dllgroup.com](mailto:adrian.montelongo@dllgroup.com).

Si desea ejercer alguno de sus derechos, hágalo completando este formulario:

[Presentar una solicitud o queja](#)

Le responderemos en el plazo de un mes después de haber recibido su solicitud. En algunos casos, sin embargo, es posible que necesitemos extender este período hasta por otros 2 meses. Es posible que necesitemos pedirle algunos detalles adicionales para aclarar su solicitud o proporcionar verificación de su identidad.

Haremos todo lo posible para manejar su solicitud, pregunta o queja de manera rápida y eficiente.

Si no está satisfecho con la forma en que manejamos una solicitud, pregunta o queja, puede comunicarse con su autoridad local de protección de datos. Puede encontrar los datos de contacto de su autoridad local de protección de datos a continuación:

Consejo para la Transparencia  
Morande 360 piso 7, Santiago  
Correo electrónico: [contacto@consejotransparencia.cl](mailto:contacto@consejotransparencia.cl)  
<https://www.consejotransparencia.cl/proteccion-datos-personales/>

## 13 ¿Actualizaremos esta declaración de privacidad?



Última actualización: 3 de Julio de 2023.

Esta Declaración de privacidad se actualizará de vez en cuando en caso de requisitos legales adicionales o si procesamos datos personales para nuevos fines. Tenga en cuenta que puede encontrar la última versión de esta Declaración en nuestro sitio web: [workingatdllgroup.com](http://workingatdllgroup.com).